

"LA TRIBUNA"
Diario de la Mañana
Directores y Proprietarios
JOSE MARIA PINAUD Y OTILIO ULATE
Servicio cablegráfico de la "United Press".
Oficina en Nueva York
JOSHUA POWERS, 250, Park Avenue

LA TRIBUNA

Y A FRASE DEL DIA:
"El poder del pensamiento es un hecho real y con pensamientos de nobleza debemos vigorizar los propósitos del gobierno para que el resto de este período transcurra sin grandes tropiezos dentro de nuestras costumbres democráticas".
JULIO ACOSTA GARCIA.

Año X || Número Suelto C 0.15 || San José, Costa Rica, Jueves 15 de Enero de 1931 || Suscripción Mensual C 3.00 || No. 3081

Habrá Completo Acuerdo Franco-Inglés en Ginebra

DEBIDO A LA IMPRUDENCIA DEL CONDUCTOR Y MAQUINISTA DE UN TREN DE TRABAJO SE PRODUJO AYER UN TREMENDO CHOQUE EN LA LINEA DEL FERROCARRIL AL PACIFICO

REORGANIZADO YA SU GABINETE EL SR. PDTE. DE LA REPUBLICA SE DEDICA NUEVAMENTE A SUS TAREAS ADMINISTRATIVAS

LAS PERDIDAS MATERIALES SE CALCULAN EN 900.000 COLONES

UN MUERTO Y QUINCE HERIDOS ENTRE GRAVES Y LEVES SON EL SALDO DE ESTE LAMENTABLE ACCIDENTE

EL LICDO. CASTRO QUESADA REGRESARA DENTRO DE BREVES DIAS AL DESEMPEÑO DE SUS FUNCIONES EN WASHINGTON

EN LA CASA PRESIDENCIAL SE IGNORA EL ANUNCIADO NOMBRAMIENTO DEL SR. FONSECA ZUÑIGA COMO GOBERNADOR DE LIMON

El señor Presidente de la República, acompañado del señor secretario de fomento, saldrá el sábado próximo para Puntarenas donde permanecerá pocos días

Ayer visitamos la casa presidencial donde pudimos obtener la información que a continuación publicamos y donde fuimos recibidos amablemente teniendo ocasión de conversar durante algunos minutos con el jefe de estado quien ya está casi completamente restablecido de la ligera dolencia que lo aquejaba y que durante unos pocos días, al principio del mes, lo hiciera guardar cama.

Por su enfermedad y por motivo de los sucesos políticos que el país conoce relacionados con la última crisis de gabinete ya solucionada felizmente, el señor presidente de la república tenía veinte días sin salir de su casa, ayer, en la mañana dió un ligero paseo por los alrededores de la capital y está, se puede afirmar, completamente repuesto.

Temporada de descanso.

El señor presidente proyecta ir a Puntarenas durante unos breves días. Probablemente se irá el sábado de esta capital y lo acompañará, entre otras personas, el señor Escalante, secretario de fomento. Aprovechará los pocos días de descanso y el viaje para inspeccionar la vía del Pacífico así como las obras del muelle y otras construcciones que se hacen en el puerto.

Ha vuelto la calma.

Después de la natural agitación que trajera la crisis ministerial ha vuelto la calma a las esferas oficiales.

El señor González Víquez ha recibido con profunda complacencia las noticias que le llegan del público que manifiesta su general conformidad con la reorganización del gabinete en la forma

que ha quedado, así como no oculta la esperanza de que con los colaboradores que lo rodean pueda continuar sus labores administrativas el gobierno sin mayores tropiezos.

La presencia de los señores Soley, Guehl, Gurdán y Facio en el gabinete es motivo de complacencia para el jefe de estado quien, ya reconstruido su gabinete se dedica tranquilamente a la parte administrativa de su delicada tarea de gobernar.

En cuanto a los señores Soley, Guehl y Facio ya ha declarado la alta casta que los tiene y como comparte las esperanzas del público en cuanto a su gestión y respecto al señor Gurdán se muestra contento al saber que el nombre de este caballero, que personal y políticamente le es tan afecto, haya sido recibido con beneplácito por el público y en todos los círculos políticos en los cuales tiene general simpatía. Su alejamiento de la política militante, sus relaciones sociales, las declaraciones que ha hecho al asumir la cartera de gobernanza así como la preparación que posee y sus capacidades son prendas de garantía en esta ocasión en que ya empieza a hablarse de la campaña política videra que para bien general debería ser diferida el mayor tiempo posible. Tiene el señor presidente fundadas esperanzas en la actuación del señor Gurdán, y se siente satisfecho de que resueltos los problemas políticos, el gabinete haya quedado en la forma que lo está.

Una mala noticia.

Cuando hicimos nuestra visita a la presidencia, el jefe de estado ya había sido enterado del

Existe un perfecto acuerdo anglo-francés respecto a los asuntos que serán tratados en Ginebra

El ex-Presidente, Gral. Chacón, dice q' no desea meterse más en política

HENDERSON Y BRIAND CONFERENCIARON AYER LARGAMENTE EN PARIS

Regresará pronto a Guatemala para dedicarse a sus negocios

PARIS, 14. — Henderson y Briand conferenciaron durante más de una hora en el Quai d'Orsay, informando después Briand que existe un acuerdo absoluto franco-ingles respecto a los puntos que se tratarán en Ginebra, especialmente con relación al proyecto de una conferencia europea, el problema polaco-alemán y la presidencia de la conferencia del desarme. Tanto Briand como Henderson saldrán para Ginebra mañana en la tarde.

EL PRESUPUESTO DE EGRESOS SE AJUSTARA ESTRICTAMENTE AL DE INGRESOS

LA LLEGADA DE LOS HERIDOS DEL CHOQUE DE TRENES A LA ESTACION DEL FERROCARRIL AL PACIFICO

SE SUPRIMIRAN LOS PUESTOS INNECESARIOS Y SE REBAJARAN LOS SUELDOS EN FORMA MAS EQUITATIVA

Las gestiones del secretario de hacienda señor Soley, tendientes a llegar a un arreglo con los acreedores del estado que tienen cuentas pendientes de vencimiento, van muy bien encaminadas. El señor Soley ha logrado salir adelante en ello. En la tarde de ayer se nos suministró la grata noticia de estar a punto de llegar a un arreglo en lo que respecta a la obligación del millón de dólares con el National City Bank; desde que se hizo cargo de aquella posición, don Tomás encambró sus actividades a conseguir esos arreglos, logrando como decimos, lo que significa un gran beneficio ya que significan los arreglos una tranquilidad para el gobierno que no está apremiado para el pago inmediato de tales obligaciones. Las gestiones de ayer en lo referente a lo del National City fueron de lo más satisfactorias. Por eso podemos informar que en lo que respecta a esas cuentas, las cosas son ahora muy diferentes.

El señor Soley está empeñado actualmente en el pago de los sueldos de los empleados públicos. Pasa a la página 2



Las fotos ofrecen a nuestros lectores tres aspectos distintos que presentaba anoche la estación del ferrocarril al Pacífico en los momentos en que fueron desembarcados los heridos del choque de trenes ocurrido ayer en Concepción. Por la cantidad de gente podrá verse que este suceso conmovió a buena parte de la ciudad que se agrupó en aquella estación para informarse de los detalles de la catástrofe y para presenciar la llegada de las víctimas.

El choque provocó el incendio en un cargamento de gasolina q' venía en cuatro carros blindados q' fue el q' destruyó el tren local y parte de la vía

Pocos minutos después de la noticia de haber ocurrido en el ferrocarril al Pacífico el primer accidente ferroviario de este año, el cual se considera como el de mayor magnitud registrado en el país, después de la catástrofe del Virilla. Teníamos ya en nuestro poder la primera noticia, nos dedicamos a recoger todos los detalles de este trágico suceso, los que recopilamos en la siguiente información:

El lugar del accidente.

Fue en el kilómetro 56 y tres cuartos, lugar situado entre las estaciones de Concepción y Hacienda Vieja. Este trecho de vía aunque recto en su mayor parte presenta varias curvas, poco pronunciadas, siendo una de ellas precisamente la que está en el kilómetro 56 y tres cuartos, donde ocurrió el siniestro.

Las locomotoras que chocaron.

Ambar son eléctricas y corresponden a los números siete y cuatro. — De la primera era maquinista Daniel Montero y su ayudante Juan Rodríguez; de la segunda Néstor Ramírez y su ayudante Héctor Castro. — Iba el conductor de la locomotora número 4 don Víctor Manuel Cabrera y de la número 7 don Guillermo Vargas.

El señor Cabrera tenía a su cuidado un tren de trabajo y el señor Vargas el local, que venía de Puntarenas, rumbo a San José. El tren de trabajo se dedicaba a reparaciones en la vía en la sección comprendida entre Hacienda Vieja y Concepción.

El accidente.

El accidente se produjo a las 11 y diez minutos de la mañana. Sus causas se nos relataron así: El tren local venía a tiempo de Puntarenas. — El tren de trabajo iba rumbo contrario y debido a un descuido de su personal, q' no acató una orden expresa de bandera, se produjo el desastre.

Las locomotoras destruidas.

Una de las locomotoras eléctricas quedó completamente quemada y destruida; la otra medio quemada, con el carretillo delantero muy dañado y se puede asegurar que está fuera de reparación.

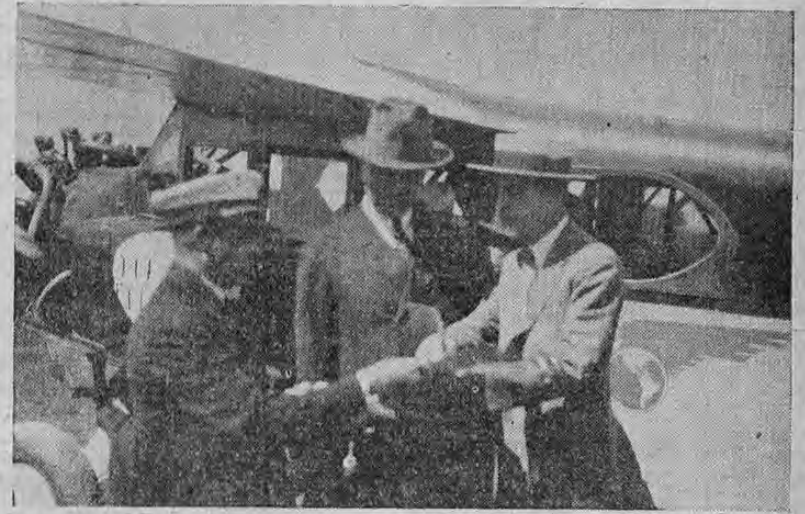
Fue tal la violencia del choque, que las locomotoras quedaron incrustadas, la una entre la otra. — Los troles se fundieron completamente.

Los heridos.

El conductor de la locomotora número 4, señor Cabrera, presenta en la cabeza una herida grave. Pasa a la página 7

LLEGO AYER A ESTA CAPITAL EL JEFE DE LA SECCION LATINO-AMERICANA DEL DEPARTAMENTO DE ESTADO DE WASHINGTON

MR. WILSON REALIZA UN VIAJE DE ESTUDIO POR CENTRO AMERICA ANTES DE OCUPAR ESA POSICION



Mr. Wilson al desembarcar del avión, acompañado de Mr. Eberhard

Ayer al medio día llegó a esta capital, procedente de Managua y por la vía aérea, Mr. Edwin C. Wilson, distinguido diplomático norteamericano, quien permanecerá varios días entre nosotros.

Mr. Wilson, hombre joven, afable y de gran cultura, es una de las figuras más destacadas del cuerpo diplomático de los Estados Unidos, y ha sido designado jefe de la sección latinoamericana del Departamento de Estado, que ejercerá durante bastante tiempo Mr. Dana G. Munro y que está actualmente a cargo de Mr. Thurston. Tanto Mr. Munro como Mr. Thurston estuvieron en Costa Rica, el segundo con el carácter de ministro residente.

Mr. Wilson nació en la ciudad de Palatka, Florida, el 7 de febrero de 1893. Hizo sus estudios en las universidades de Michigan y Harvard, haciendo luego servicio militar, en el que obtuvo el grado de teniente. Ingresó después en el servicio diplomático, desempeñando los cargos de secretario de la legación en Honduras, y secretario de la embajada en Chile, pasando luego a Francia con el mismo puesto. Formó parte de la delegación americana a las conferencias de Ginebra, en 1919.

Pasa a la página octava

LOS DIRECTORES DEL BANCO NACIONAL DE SEGUROS VISITARON AL SEÑOR SECRETARIO DE HACIENDA PARA FELICITARLO POR SU NUEVA POSICION

El señor Presidente explica el objeto de la visita que le hiciera el señor Goyenaga

San José, enero 14 de 1931.
Sr. Lic. don Octavio Bécche.
Presente.

Campo cedido Para don Luis Demetrio Tinoco

(Telegrama)
San Ramón
Director de LA TRIBUNA

Luis D. Tinoco. Aquellos que interpretan su artículo ofensivo TRIBUNA ayer, contra Castro Quesada y Volio deducirán; no es más que fruto de envidia y despecho. Si a estos señores Dios los hizo y diablo los recoge, a usted lo hizo y ni el diablo lo juntará. Pasen cuenta. S. Calvo R.

La visita que me hizo en compañía de usted el día 29 de diciembre último por la mañana. No tengo inconveniente en manifestar que el señor Goyenaga vino a expresar me que las sospechas que pesaban sobre su hermano Carlos eran injustas, puesto que estaba enfermo y no se había movido de la ciudad de Alajuela, en donde reside; al mismo tiempo me manifestó que su viaje a Grecia el día anterior en compañía de don Ernesto Martín había sido un simple paseo para conocer el puente del río Colorado, y que él ignoraba por completo que se preparara movimiento político alguno en Grecia, en donde se retiró muy temprano, no habiendo tenido participación alguna en los hechos que allí se verificaron. De sus labios no salió ni una palabra que hubiera podido tomarse como comprometedor para las personas que figuraron en los acontecimientos de Grecia.

Autorizo a usted para que haga de esta carta el uso que le convenga, y me repito muy atento ser vidor y amigo afectísimo.

(f.) Cleto González Viquez.

El señor Soley Güell insinuó a sus visitantes la conveniencia de realizar el proyecto para la construcción de un edificio para el Banco.

Los directores del Banco Nacional de Seguros hicieron una visita al nuevo secretario de hacienda señor Soley Güell, con el objeto de felicitarlo por su llegada a aquella importante posición. Le expresaron su complacencia por el acertado nombramiento y su optimismo por el éxito de su labor.

Se cambiaron entre el señor Soley y los caballeros que integran aquella junta directiva varias palabras y se aprovechó para comentar favorablemente la situación del Banco Nacional de Seguros, obra del señor Soley.

El señor secretario de hacienda indicó a la directiva de aquella institución la conveniencia de proceder a la mayor brevedad a la construcción de su edificio propio, prescindiendo del pago de alquileres por el edificio que tiene que ocupar.

Hizo ver el señor Soley que al proceder el Banco a la construcción de su edificio, para lo que contaba con fondos necesarios, vendría a facilitar trabajo a gran número de obreros que

estaban en busca de él, cooperando así a solventar la situación de esas gentes.

Todos los directores del Banco de Seguros acogieron con simpatía las exposiciones del secretario de hacienda y le manifestaron que procederían a considerar ese proyecto. El Banco, desde su fundación ha venido pagando fuertes sumas por concepto de alquileres y puede lograr con ello una economía construyendo su edificio propio donde instalará todas sus oficinas, incluso el cuerpo de bomberos, que actualmente está tan bien organizado.

La directiva de esa institución considerará el asunto en su sesión de la semana próxima. Cuenta para construir su edificio con el terreno, frente al Cometa, y están elaborados los planos respectivos.

Se tiene ahora a que los trabajos de construcción del nuevo edificio se inicien si posible fuera el mes entrante. Se utilizará en ellos un regular número de trabajadores.

El próximo sábado la Cámara de Comercio elegirá su nueva directiva

Suscrita por el secretario de la cámara de comercio de Costa Rica don Rogelio M. Güell, los socios de esa institución han recibido la siguiente nota: "De conformidad con el artículo 14 de los estatutos, se les convoca, habiéndolo hecho también por aviso en La Gaceta y en otro periódico de la capital — para la asamblea general ordinaria anual de socios, que se celebrará en los salones de la cámara a las dos p. m. del sábado 17 de enero de 1931. En esta asamblea se procederá a la elec-

ción de los directores de la institución para el año de 1931. De acuerdo con el artículo 28 de los estatutos, se adjunta un formulario a fin de que cada socio exprese su opinión acerca del particular; pero se espera el mayor número de socios que la expresen además por la emisión de su voto personal, concurriendo a esta asamblea. Hago como usted asistencia puntual, a fin de que las resoluciones sean en tanto como sea posible, la expresión fiel del mayor número de socios".

El Resguardo de Cartago decomisó una fábrica de destilar alcohol valorada en dos mil dólares

El resguardo de Cartago, al comando del subinspector Román Solera, aprehendió en el propio centro de la ciudad, una fábrica modernísima de destilar alcohol, importada y cuyo valor se calcula en dos mil dólares. De este asunto levanta información el juzgado segundo de lo contencioso administrativo. Toda la maquinaria se considera como la mejor que en el ramo

se haya traído al país, después de las que tiene al servicio la fábrica nacional de licores.

El resguardo de San José, al mando del subinspector de hacienda, Dionisio Hernández, decomisó en Santa Bárbara de Heredia, una fábrica completa de destilar aguardiente clandestino y 600 litros de fermento, listo para la elaboración.

LIC. RICARDO Y FABIO FOURNIER

Abogacía y Notariado
Oficina: Pasaje Dent Teléfono 3386

El señor Presidente de la Cooperativa Constructora contesta categóricamente una interpelación

Señor don José Hidalgo Chaves, P.
Muy señor mío:

Correspondo a la interpelación pública que, en mi calidad de Presidente de la Sociedad Cooperativa Constructora me hace usted, en relación con la compra hecha mayo de 1930, de una propiedad en el Paseo Colón.

Para contestar en debida forma su atenta carta, me bastaría con decir a usted, como socio y fundador de esta sociedad, que para realizar este negocio, se hizo, con todos los detalles que la ley exige, una convocatoria a una asamblea de accionistas extraordinaria, en la cual se discutió ampliamente la citada negociación, quedando la directiva actual autorizada por esa misma Asamblea para estudiar y legalizar dicha operación, si ella fuera beneficiosa para la Sociedad.

Los términos en que esa negociación se llevó a cabo están en nuestro libro de actas; y como dicho negocio fue hecho a plena luz de día, no hay motivo para ocultarlo que

los descontentos hoy, haber ayudado a estudiar cuando se les convocó con tal fin.

Si me parece muy justo transcribir el párrafo que se halla en el folio 266 de ese mismo libro de actas, y que literalmente dice: "Agregan que en el estudio de la operación han tomado en cuenta que no existe ni ha existido negocio ni ganancia de parte del señor Boza Cano, en aclarar el cual extremo ha contribuido con igual interés el señor Boza Cano, con los directores, para que conste que si la directiva ha con venido en verificar la compra, lo ha hecho movida por un sincero deseo de agrandar su radio de acción, con ganancia y seguridad positiva para la Sociedad".

Al dejar así contestada su atenta carta de ayer, hemos de decir que estamos tranquilos en cuanto a que este asunto ya discutido ampliamente, no deja un solo rastro que pueda causar sonrojo a ninguno de los que hemos intervenido en dicha negociación.

Soy de usted muy atento y seguro servidor,

Presidente de la Cooperativa Constructora

PIDA SIEMPRE EL COGNAC MARTELL

Brunswick

Significa lo mejor en
PANATROPE
DISCOS
RADIO-PANATROPE
(Combinación)
RADIOS



Modelos de precios variados desde \$ 180.00 hasta \$ 3.500.00

Ventas al contado o en condiciones muy ventajosas a elección del cliente

Si nos ordena un Radio le haremos la instalación científica

De venta en las Agencias en toda la República

DEPOSITO CENTRAL EN EL Salón BRUNSWICK

VICENTE LINES C

Tel. 3027 SAN JOSE. Apart. 26. En Pantareñas: ABEL SALAZAR FERNANDEZ

"TODOS LOS COSTARRICENSES TIENEN QUE VENIR AL CREDITO HIPOTECARIO NINGUNO DEBE PENSAR QUE EN EL SE COTIZAN LAS OPINIONES POLITICAS", NOS DICE DON JULIO ACOSTA GARCIA

Sobre problemas políticos, el ex-presidente don Julio Acosta no muere. Tiene muchos amigos y también enemigos, cosa corriente en los hombres públicos de alta talla y condiciones, y no quiere que sus malquerientes puedan en ningún caso acogerse al pretexto de que, directa o indirectamente interviene en aquellas actividades, para llevar la política a los negocios del banco del estado que regenta. Así fué que al entrevistarnos ayer con el ilustre ex-presidente e interrogarlo sobre los últimos acontecimientos, nos contestó en esta forma: —Nada de política. La dirección del banco del Crédito tiene que ser absolutamente ajena a esas cosas. Todos los costarricenses tienen que venir aquí y ninguno debe pensar ni remotamente que en el banco se cotizan las opiniones políticas. El Crédito tiene sus puertas abiertas para todos y sólo se examinan el tanto y el cuanto como garantía de los dineros ahorrados. —Mi boca y mi corazón son arca cerrada y mientras esté aquí desterraré la política hasta que último rincón de mi mente. Pero como me conversa usted sobre esas cosas en términos enteramente patrióticos, yo no me

niego a manifestarle que ha renacido por completo la confianza en mi espíritu de costarricense en vista del rumbo que toman los actos oficiales y creo que hemos entrado ampliamente por la vía de una regeneración nacional. —Ojalá se demore lo más posible el principio de la campaña electoral porque así los ciudadanos pueden colaborar con el Gobierno en esta obra de renovación y solidaridad. Creo que se debe abandonar el camino de los chismes y de las murmuraciones y colocarnos seriamente en una posición de responsabilidad política para recaudar de esta manera la gestión administrativa del gobierno en la que todos debemos colaborar, precisamente para bien de todos. Ya vé, amigo, estoy enteramente optimista y creo que todas las nubes oscuras que pueda crear la nerviosidad de los costarricenses se trinquen en los más bellos celajes de la esperanza y del patriotismo. El poder del pensamiento es un hecho real y con pensamientos de nobleza debemos vigorizar los propósitos del gobierno para que el resto de este período transcurra sin grandes tropiezos dentro de nuestras costumbres

democráticas, las que debemos afirmar para mantener el nombre ventajoso que hemos conquistado en el continente americano. Nuestro pueblo demostrará, estoy seguro de ello, en esta ocasión, que ha aprendido en la escuela de la experiencia y que no debe considerar la política como un simple entretenimiento de ociosidad, sino como una aspiración del ciudadano que ante todo anhela el bien común y la gloria de su patria. Ya vienen los días en que ha de ejercer sus derechos políticos y tengo plena confianza en su buen juicio para la selección de los que han de regir los destinos de la república. . . . Una pausa de don Julio. Luego, esta frase, en calidad de promesa: —Y sean estas mis últimas palabras en materia política.

Gran Turno en el Zapote

Hay gran animación para el turno que se celebrará en el Zapote el domingo próximo 18 del presente.

Habrán diferentes diversiones y magnífico hotel.

Por este punto invitamos a todos los que tengan gusto de asistir al gran turno donde pasarán un rato bastante agradable.

HOGAR DE PLACEMES

El hogar de don Hermilio Román y Doña Julia Jara de Román se encuentra de plácemes con el arribó de una hermosa niña.

Felicidades al hogar de nuestro amigo Román y señora y nuestro sincero voto de ventura a la chiquitina.

AGRADECIMIENTO

El núcleo farmacológico zapoteco da su voto de agradecimiento al honorable caballero director don Roberto Cantillano por el obsequio de cuatro piezas que ha analizado el repertorio de la farmacia.

CORRESPONSAL

Zapote, 12 de enero de 1930.

TELIPTON

EL MAS CONOCIDO EN EL MUNDO

El presupuesto de egresos se ajustará estrictamente...

(VIENE DE LA PAGINA 1) los correspondientes a noviembre, diciembre y enero. Ello preocupa al secretario de hacienda y sus empeños van también muy bien encaminados.

Don Tomás se abstiene de decir qué día se harán esos pagos, pero será muy en breve. El no ha dado informaciones sobre el particular ni dicho que cuente con ésta o aquella suma de dinero para hacer frente a tal obligación. Se muestra optimista al respecto y por eso podemos informar que los empleados públicos serán pagados. ¿Cómo y en qué forma? Lo que interesa es que ellos puedan cambiar sus giros. También interesa y mucho al señor Soley lo del pago de algunas obligaciones para con el comercio. En ello está y todas sus gestiones en lo antes indicado marchan muy bien.

al congreso un proyecto de presupuesto ajustado en un todo a los ingresos; se suprimirán los puestos que no sean indispensables y en cuanto a la rebaja de sueldos se procederá equitativamente. Don Tomás no quiere por el momento hacer al respecto declaración alguna porque está precisamente en esa labor y habrá que esperar lo que de ella resulte.

Estudia el señor Soley un proyecto tendiente a reformar el trámite para el servicio de paquetes postales. Ese proyecto será puesto muy en breve en vigencia y tiende a expedir para el público el servicio a fin de que no sea tan tardado, a la vez que pueda ofrecer más o menos garantías al estado.

Se nota de parte del comercio una reacción. Así lo demuestran los informes de estos días. Del jueves de la semana pasada a esta parte el número de pedimentos de desalmacenaje presentados a las aduanas ha aumentado considerablemente en relación con días anteriores y los depósitos hechos para dichos desalmacenajes llegan cada día por lo menos de veinte a treinta mil colones. De estos ingresos no puede hacer uso por el momento el estado por el hecho de estarse abajando los préstamos que hicieron los bancos a fines del año anterior para el pago de los empleados públicos.

Comentando esta circunstancia indicamos al señor secretario se nos informa de fuente floetigna, que el jueves de la semana pasada, fecha en que usted tomó posesión de la secretaría de hacienda, los depósitos hechos para desalmacenajes y embarques alcanzaron a la suma de ciento diez mil colones, dato excepcional que hacia largo tiempo no se había presentado. El señor Soley nos contestó: ese dato pueden ustedes con firmarlo en la administración de rentas. —El dato a que nos

departamento que está al tanto de tales ingresos. No puede ser más halagador.

El viernes de la semana pasada ingresaron a la caja de conversión treinta mil dólares. Así se nos informó oficialmente en esa dependencia. Por esta fecha los ingresos en oro a la caja disminuyen y así lo comprueba el informe correspondiente al último mes. Pero como se ve hay una reacción.

Todas las Toses

y resfriados deben atenderse sin tardanza. Hay que detenerlos antes de que se tornen graves. Esto es fácil con unas dosis calmantes y curativas de

JARABE DE LEONARDI PARA LA TOS

Jefatura de Sanidad

A LOS COMERCIANTES EN PESCADO Y AL PUBLICO EN GENERAL SE LES HACE SABER

Que por razones higiénicas, está prohibida la venta ambulante de pescado. Quienes contravengan esta disposición, serán penados de acuerdo con las leyes de policía.

Jefatura de Sanidad

A LOS EXPENDEDORES DE LECHE, PAN, CARNE, HELADOS, Y CUALQUIER OTRO ARTICULO DE CONSUMO DIRECTO. A LOS OPERARIOS DE PANADERIAS, TOSTELERIAS, ETC. SE LES HACE SABER:

Que antes del quince del corriente mes deben estar provistos de su correspondiente licencia de sanidad, la cual le será entregada por esta JEFATURA, previa presentación del certificado médico de buena salud. Quienes después de esa fecha no hayan cumplido con este requisito, serán penados severamente de acuerdo con las leyes de policía.

SAN JOSE, 6 DE ENERO DE 1931

ROBERTO FONSECA CALVO JEFE DE SANIDAD

Vto. Bno. J. A. FACIO GOBERNADOR

YA NOS LLEGARON LOS NUEVOS MODELOS DE CAMIONES



1931

Unicos por su Precio y Economía

VENGA A VERLOS

Un seis al precio y economía de un cuatro

UNION MOTORS

AVENIDA DE LAS DAMAS

FERROCARRIL AL PACIFICO
NUEVO HORARIO PARA LOS TRENES DE PASAJEROS QUE COMENZARA A REGIR EL 25 DE ENERO DE 1931

Table with columns: LEASE PARA ABAJO, LEASE PARA ARRIBA, LOCAL diario excepto los domingos, ESTACIONES, PASAJEROS diario, Mixto diario, Mixto diario, Mixto diario, LOCAL diario excepto los domingos.

ADVERTENCIAS: Excepto los domingos, los trenes de pasajeros entre San José y Puntarenas no pararán en las estaciones de bandera, o sea las que no están marcadas en este HORARIO.

A. ZUNIGA.—Jefe Tráfico.

L. N. FOURNIER.—Admor. General

"NO PODRAN HACERSE NUEVOS EMBARQUES DE BANANOS DEL PACIFICO A ALEMANIA MIENTRAS DURE ESTA MALA SITUACION", NOS DICE DON VICTOR FABIAN

Advertisement for LINIMENTO DE SLOAN MATA DOLORES, featuring an image of the product and text describing its benefits for various pains.

"Cuando este negocio pueda reanudarse, se gestionará con los productores la corta de la fruta en forma más rápida de la que hasta ahora se ha hecho"

Don Victor Fabian había anunciado que posiblemente a principio de año (el corriente) reanudaría el comercio de compra y exportación de bananos...

Vida municipal de San José
TRES MEMORIALES HAN SIDO PRESENTADOS A LA SECRETARIA MUNICIPAL PIDIENDO LA REMOCION DEL ADMINISTRADOR DE MERCADOS

A la secretaria de la municipalidad han sido presentados tres memoriales, suscritos por inquilinos de los mercados de esta capital...

El Terror a la Muerte

Se manifiesta cuando hay tumores, rayos, etc. y sin embargo, hay algo que debiera producir mayor temor: EL VENENO que constantemente absorbe el organismo...

LAS PASTILLAS DE PAPAYA COMPUESTAS, tomadas una sola vez al acostarse mueven a la mañana siguiente los intestinos de un modo suave y natural...

Patente Escolar de Cerveza y Licores

Se advierte a los Patentados de licores que el impuesto escolar debe pagarse dentro de los primeros quince días hábiles del corriente mes.

San José, enero 9 de 1931.

EL TESORERO ESCOLAR

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional de Costa Rica.

Anoche se verificó en esta capital la primera reunión de los partidarios del Licdo. Cortés Castro

En la oficina del licenciado don Manuel Antonio Lobo sita en el pasaje La Parra se efectuó anoche la primera reunión informal de los partidarios de la candidatura del licenciado don León Cortés Castro para la presidencia de la república.

DEL "DIARIO OFICIAL" DE HOY
Nuevo práctico oficial del Muelle de Puntarenas

Se acepta la renuncia presentada por el señor Jean Van der Lucht, del cargo de práctico oficial del muelle de Puntarenas, y se nombra, para sustituirlo, al señor W. Harrem Kamp, sin sueldo fijo, pero con derecho a los honorarios que señala el reglamento respectivo.

Reorganizado ya su gabinete.

distintas horas del día, los señores secretarios de relaciones exteriores, de hacienda, de gobernación y de Fto., con quienes conversó el presidente sobre los puntos que iba a tratar cada uno.

"NO HARE POLITICA AQUI, NI PERMITIRE QUE SE HAGA Y PARA EVITARLA IMPLANTARE UN REGIMEN PARA LOS EMPLEADOS DE LA SECRETARIA A MI CARGO", NOS DICE EL LICDO. GURDIAN

Con el nuevo secretario, señor Gurdián, en su despacho.

Un tanto raro y compungido despatchando asuntos corrientes. —En que empresa me he metido, buen amigo... —nos dijo, de primera intención, dando vueltas y revueltas a unos cuantos oficios.

Ha sido informada la presidencia de que el licenciado don Manuel Castro Quesada, ministro de la república en Washington está haciendo los preparativos para su viaje a dicha capital donde reanudarán sus funciones.

Don Raúl entra entonces en esta clase de consideraciones: —Muy agradecido por sus referencias de hoy en LA TRIBUNA —Interpretó usted de verdad mis ideas. En pocas frases expuso U. mi programa ministerial. Si mi éxito está en la buena voluntad, imparcialidad, energía y rectitud que ponga de mi parte, doy por hecho el triunfo.

En asuntos de administración de sus respectivas carteras ayer visitaron al señor presidente, en

Advertisement for Doctor Rodríguez Sanz, Médico Homeopata y Cirujano de las Facultades de París y Valencia.

Principio de incendio en el Barrio México

A las diez y media de anoche se declaró un principio de incendio en la casa de la sucesión de don Adolfo Sáenz, situada en el barrio de México, de esta capital.

Al Juzgado de lo Contencioso se presentan diariamente cinco causas por contrabando

Los resguardos fiscales de la república tienen ahora mucho trabajo debido a la circunstancia de que con el verano se instalan, en los verticuetos de los rinchuelos, fábricas para destilar aguardiente clandestino.

Large advertisement for CAFIAS PIRINA, featuring an image of a man and text describing its benefits for ear pain and other ailments.

"NO HARE POLITICA AQUI, NI PERMITIRE QUE SE HAGA Y PARA EVITARLA IMPLANTARE UN REGIMEN PARA LOS EMPLEADOS DE LA SECRETARIA A MI CARGO", NOS DICE EL LICDO. GURDIAN

Con el nuevo secretario, señor Gurdián, en su despacho.

Un tanto raro y compungido despatchando asuntos corrientes. —En que empresa me he metido, buen amigo... —nos dijo, de primera intención, dando vueltas y revueltas a unos cuantos oficios.

Ha sido informada la presidencia de que el licenciado don Manuel Castro Quesada, ministro de la república en Washington está haciendo los preparativos para su viaje a dicha capital donde reanudarán sus funciones.

Don Raúl entra entonces en esta clase de consideraciones: —Muy agradecido por sus referencias de hoy en LA TRIBUNA —Interpretó usted de verdad mis ideas. En pocas frases expuso U. mi programa ministerial. Si mi éxito está en la buena voluntad, imparcialidad, energía y rectitud que ponga de mi parte, doy por hecho el triunfo.

En asuntos de administración de sus respectivas carteras ayer visitaron al señor presidente, en

Advertisement for DOCTOR ANGEL BARBIERI, Médico Cirujano Obstetrico and Ex-Asistente de la Clinica Quirúrgica de la Real Universidad de Genova.

Los limonenses se sienten muy satisfechos de la llegada de don Tomás Soley a la Sra. de Hacienda

Después de tanta incertidumbre habida en el actual gobierno, respecto al estado económico del país en general, el señor presidente de la república, ha encontrado la fórmula para salir del paso muy deificado por cierto.

El Aceite Antiguo y de Confianza para Herramientas

Por muchos años 3-en-Uno ha sido usado por carpinteros y mecánicos para aceitar sus herramientas. Conserva las herramientas en magnífico estado, impide la herrumbre y oxidación.

MUNDO SOCIAL

VIAJEROS - EXTERIOR.

—Para Panamá parte el sábado próximo don José Manuel Zelandón R., a quien auguramos feliz viaje.

—También para el mismo país, el mismo día, el joven don Otto Castro Dobels quien va en vía de negocios.

—Para el país vecinos del sur el joven don Rodolfo Cooper.

—De regreso, para Nicaragua a fines de esta semana parte don Francisco Vega J.

—Partieron para Panamá en la tarde de ayer los señores Humberto Lacayo y Ramón Morales.

VIAJEROS - INTERIOR.

—Estuvo ayer en la capital procedente de la ciudad de Cartago el licenciado don Arturo Vollo.

—De la misma ciudad el licenciado don Jorge Ortiz Escalante.

—De Turrialba estuvo en ésta D. Juan Gómez.

—Regresó a Limón después de haber permanecido algunos días en la capital don Aurelio Castro.

—De Heredia estuvo ayer en ésta la señorita Ofelia Solera.

—Se encuentra en ésta procedente de Alajuela el joven don Javier Cortés Fernández.

—De Cartago vino la señorita Rosa María Vollo.

—Salen hoy para Puntarenas donna Elenita de Jiménez, su hija Lydiette y la señorita Elfrida Masís, quienes pasarán una temporada de descanso en "Las Mesas". Las acompañará la señorita Elma Freer.

TEMPORADA VERANIEGA

—En su finca en Curridabat pasará la temporada veraniega la familia de don Manuel Francisco Jiménez Ortiz.

—En la ciudad de San Isidro de Coronado la pasa a familia de don Alberto Brenes Córdoba.

—En su finca en la ciudad de Tres Ríos la familia de don Benjamín Piza.

—La familia del doctor don Feo. Cordero, se encuentra veraneando en San Isidro de Coronado.

BAILE SOCIAL.

La noche del 19 de los corrientes, en el Centro de Amigos de la ciudad de San Ramón se verificará un gran baile social, organizado por la sociedad ramonense.

Esta fiesta es para celebrar el aniversario de la fundación de la ciudad de San Ramón, que como la de todos los años, promete resultar muy lucida.

Será amenizada por una orquesta de esta capital. Las invitaciones han principiado a circular tanto en aquella ciudad como en esta capital y Alajuela. Concurrirá gran número de personas a ese regio festival social.

"La noticia de la supresión de nuestra Legación en Panamá y el traslado del Sr. Fonseca Zúñiga a la Gobernación de Limón no tiene ningún fundamento", dice el Secretario de RR. EE.

El Licdo. Béeche recibió la visita de Mr. Wilson, Jefe de la sección Latino-Americana del Departamento de Estado de Washington.

El secretario de relaciones exteriores señor Béeche muéstrase muy complacido de la forma en que ha quedado integrado el gabinete; figuran en él elementos ajenos a la política, identificados con los propósitos del jefe del estado, cuales son los de hacer administración y garantizar a la vez la imparcialidad en la próxima elección. La noticia perjudica la acción de los gobiernos y al contarse con un gabinete en que no figuren elementos interesados en ella, sino hombres dispuestos a laborar incesantemente por el progreso nacional, el país puede confiar en el éxito de la administración. Todas las secretarías de estado

están ocupados por esos elementos que están lo más bien inspirados en cooperar eficazmente a la realización de los proyectos del ejecutivo que tienden al mayor progreso de la república. Conversando con el señor Béeche sobre la noticia publicada por un diario de ayer es que se afirma que será suprimida la legación de Costa Rica en Panamá y que el caballero don Eriberto Fonseca Zúñiga, que la desempeña, pasará a ocupar la gobernación de Limón, el señor secretario de relaciones nos manifestó que ese informe no tenía fundamento alguno e ignora en consecuencia su procedencia.

En el gobierno—dice—no se ha resultado nada en relación con la legación en Panamá ni pensado en suprimir esa posición; se habló en cierta ocasión, al considerarse lo de las economías en todas las dependencias, en conseguir la referente a ese cargo, pero nada más. El ejecutivo no ha tratado ni por un momento en suprimir dicha legación y por eso no puede decirse que el señor Fonseca Zúñiga venga a ocupar ésta o aquella posición. Si el congreso resolviera algo sobre el particular las cosas serían distintas, pero por el momento no hay nada ni en el gobierno se ha pensado tal.

El señor secretario recibió al medio día la visita del señor Ministro de los Estados Unidos en Costa Rica, Eberhardt, quien llegó acompañado de don Edwin C. Wilson, jefe de la sección latinoamericana del departamento de estado. Conversó con esos caballeros cerca de media hora. El señor Wilson habla perfectamente el español y en su conversación con el señor secretario de relaciones tuvo conceptos en relación con su visita al país, donde permanecerá hasta el sábado próximo.

Prepare Ud. mismo UN TINTO PARA SUS CANAS

Sin que nadie lo sepa prepara Ud. mismo esta receta para tener su cabello y su bigote: Una caja de Compuesto de Barbo, una cucharada de glicerina y medio litro de agua. Mézclalo todo y aplíquelo según las instrucciones que lleva el Compuesto de Barbo. Queda a su elección agregar 3 cucharadas de bay rum o de agua de Colonia. Estos ingredientes los vende cualquiera botica.

POLVOS MARUJA

Adherentes — Perfume exquisito — Dan a la piel un tinte de juventud — Su uso constante evita la formación de arrugas — Se fabrican en color blanco y moreno.

Calidad superior a precio sumamente bajo

DEPOSITO: URIBE y PAGES

MEDALLONES



Señora Eugenia Sáenz Huete. (FOTO HERNANDEZ).

Luciendo el bello traje y tocado con que se presentó en el baile Nacional la noche del gran baile del 31, fiesta en la cual es una virtuosa y encantadora señorita de nuestra más distinguida sociedad hizo su presentación social, Eugenia Sáenz Huete, delgada y llena de gracia, da prestigio a esta galería de bellezas

con que LA TRIBUNA ha estado regalando a sus lectores. Es para nosotros sumamente grato presentar a la señorita Sáenz Huete el testimonio de nuestra rendida admiración y los sentimientos de nuestra mayor simpatía como un adorno al pie de su retrato.

SAN JOSE GOLF CLUB.

La asamblea general ordinaria de accionistas del San José Golf Club se verificará el lunes próximo a las ocho y media de la noche en el local del club.

En esa asamblea se procederá a la elección de la nueva directiva que fungirá durante el corriente año. —Existe empeño entre un grupo de accionistas de reelegir a la actual junta directiva que ha llevado a cabo una eficiente labor en pro del progreso de aquel centro social y deportivo.

Enfermos.

—Después de varios días de cama, se encuentra ya completamente restablecido el caballero cartaginés don J. J. Masís, lo que celebramos cordialmente.

BODA DE UN ESTIMADO AMIGO.

Hemos tenido el gusto de recibir por el último correo de El Salvador la atenta participación de la boda de nuestro viejo y siempre recordado amigo don Atilio Pecorini con la distinguida señorita Elena Morales de la sociedad de Santa Tecla de aquella república. —Al agradecer el envío de esta participación que recibimos con singular regocijo la transcribimos a nuestra sociedad en la cual es bien conocido y estimado el señor Pecorini. Dice así la atenta esquela:

"Gustavo Morales y señora tienen el gusto de participar a usted el próximo matrimonio de su hija Elena con el señor doctor D. Atilio Pecorini. Santa Tecla, 18 de diciembre de 1930.

Delina D. viuda de Canessa y de Pecorini tiene el gusto de participar a usted el próximo matrimonio de su hijo Atilio con la señorita Elena Morales. San Miguel, 18 de diciembre de 1930"

DE REGRESO.

En la mañana de ayer, por la vía aérea, partió de regreso para Guatemala el distinguido periodista don Federico Hernández de León, director de "Nuestro Diario", y quien fue huésped nuestro por algunos días.

A la sabana estuvieron a despedirlo un numeroso grupo de amigos suyos de esta capital.

Muy feliz viaje deseamos al distinguido visitante.

TE DE DESPEDIA.

Las amigas de la señorita Lolita Zelle la obsequiarán con un te de lino con motivo de su próxima boda con el licenciado don Hernán Peralta.

La fiesta, que tendrá carácter íntimo se verificará en los salones del club Unión.

BAILE EN EL CLUB INTERNACIONAL DE ALAJUELA.

El domingo último se efectuó en los salones del club Internacional de Alajuela un lucido y animado baile en honor de las distinguidas familias que pasan una temporada de verano en aquella ciudad. Es muy posible que dentro de poco tiempo se organice otra fiesta con igual fin.

FINTE EN ALAJUELA.

Antier falleció en Alajuela, después de una pertinaz dolencia, el estimable caballero don Francisco Bloise de Lorenz, quien desde hace años radica en aquella ciudad. Al consignar tan triste nueva, enviamos nuestra condolencia a su señora esposa doña Jovina Mainieri de Bloise y a sus hijos don Francisco Mainieri y señora, don Salvador y señoritas Adelina, Marieta y María del Carmen Bloise M.

EN LA REUNION CELEBRADA AYER POR LA DIRECTIVA DEL COLEGIO DE ABOGADOS LA MAYORIA SE OPUSO A LA SOLICITUD PARA RESTRINGIR EL NUMERO DE ESTUDIANTES DE DERECHO SE ACORDO CELEBRAR UNA ASAMBLEA GENERAL EL MIERCOLES PROXIMO PARA RESOLVER EN DEFINITIVA ESA PETICION

Ayer a las diez de la mañana en el bulete del licenciado don Fabio Baudrit, presidente del colegio de abogados de la república, se reunió la directiva de dicho centro con el fin de discutir la petición formulada por unos cuarenta abogados de la república y otros tantos estudiantes tendientes a restringir el número de estudiantes de derecho, con el fin de prevenir la posible plétora de profeso-ales, en esa ciencia. La reunión se prolongó durante una hora en discutiéndose ampliamente la petición apuntada en un debate interesante. Como se sabe, existen las tendencias de cerrar por completo el primer año, de res-

trigir el número de los alumnos de dicho año a diez y la de dejar las cosas como están con entera libertad de matrícula. En la reunión apuntada prevaleció la idea de que debía mantenerse la situación actual; esta fue la idea que tuvo el apoyo de la mayoría de los presentes. No obstante, con el fin de darle toda la amplitud merecida a la petición de tan numerosos abogados y estudiantes a que antes he mos hecho referencia se convino al final en que el próximo miércoles se efectúe en el salón de actos de la escuela de derecho, en la universidad, una asamblea general de abogados para lo cual se invitará a todos los togados del país con el fin de oír allí los

diversos criterios y sugerencias que se hagan sobre este importante asunto que ha venido discutiéndose desde hace unos cuantos días y que tanto ha interesado a abogados, estudiantes y a los jóvenes bachilleres que están pensando a estas horas en seguir cursos de derecho en nuestra escuela.

La asamblea general del próximo miércoles se efectuará a las ocho de la noche y estará presidida por la directiva del colegio de abogados.

DINERO? Lo conseguiremos si lo solicita en los AVISOS DE OCASION (Página 8).

TRAGICAMENTE FALLECIO AYER EL REPRESENTANTE DE LA "METRO GOLDWYN MAYER", SEÑOR HERMANN WEISS

Al limpiar una escopeta cargada disparó el tiro ocasionándole la muerte.

Con profundo sentimiento informamos del trágico fallecimiento del estimable joven alemán don Hermann Weiss, suceso acaecido anteayer en su residencia, en el Anex del Hotel Europa, calle central norte, a consecuencia de una terrible fatalidad. El joven Weiss era representante de la Metro - Goldwyn - Mayer y llevaba un año de radicarse en esta capital donde había hecho muchas amistades, refiriéndose de él, que estaba preparándose para contraer matrimonio con una bella y apreciable damita de nuestra sociedad. —Mr. Weiss, quien apenas frisaba en los 22 años de edad, saldría en excursión ayer para Puntarenas y el Guanacaste y para ejercitarse en el deporte cinegético compró el día anterior una escopeta ordinaria, calibre 16, en la tienda del señor Muller, con una veintena de cápsulas-cartón y unos cuantos "balones" (bala rasa de acero, torneada), efectos que el mismo se llevó al departamento del hotel en que habitaba. En la noche, Mr. Weiss asistió a un espectáculo teatral, recogiendo a eso de las 11 y media. En una mesa corriente, que le servía de escritorio, se encontró una carta dirigida a su señora madre que radica en Guatemala, piétorica en frases de cariño y de soñados optimismos, que determinan lo feliz y satisfecho que se sentía ese joven con la vida que llevaba y la tranquilidad de espíritu en que permanecía. —Anunciada a su buena madre en tres horas a una cacería dentro de las horas de la capital, que el tiempo era delicioso, que luego excursión haría por los volcanes y que compraría una Kodak para tomar vistas de sus excursiones e informar la gráficamente. —Esa carta no estaba firmada. Es indudable que fue escrita por Mr. Weiss al llegar del teatro. Ayer, a las diez de la mañana, la sirvienta del Anex que atiende el aseo, se encuentra con el cadáver del joven tendido en el suelo. Se graba: el cuerpo vestido de camisa (desabrochada) y calzón. Calzados. Tenido, boca arriba, repetimos, en lugar próximo al balcón. —(Mr. Weiss ocupaba un apartamento de la planta alta del edificio). —Cerca, una silla. En ella una chaqueta para limpiar armas de fuego y un pequeño bote de cristal con aceite de máquina. Cerca de la mano derecha un trapo. (Fragmento de una camisa vieja). Terciada sobre la pierna derecha la fatídica escopeta. — En la recámara una cápsula usada. En otra silla el saco de Mr. Weiss bien acomodado. Cerca del cadáver, un sillón; a los pies, otra silla de las corrientes. En la parte inferior de la misma, señales manifiestas de rozamiento con cuerpo duro. Se supone que Mr. Weiss, sentado en el sillón, limpiaba la escopeta (cargada) con el cañón en dirección a su pecho y la culata descansando en la silla que



Don Hermann Weiss

tenía al frente y que en algún momento en que chocara o rozara el gatillo del arma en la parte inferior de aquel mueble, se produjo el disparo fatal que lo matara instantáneamente, porque el proyectil le traspasó el corazón. El suceso, lógicamente, no tiene otra explicación, porque no hay causas para sospechar en el posible suicidio, por la buena moral del occiso, sus ideas, sus procedimientos de conducta y su bienestar físico y económico. Esa fatal desgracia debió ocurrir a eso de la media noche o a hora más avanzada. El hecho del joven Weiss se encontraba intacto, y encendida la lamparilla eléctrica de su habitación. De los huéspedes del Anex, que son varios, ninguno oyó la detonación. Esta no pudo ser fuerte, por haberse producido, por las señales que presenta la herida, con la boca del cañón del arma pegada al cuerpo. Avisadas las autoridades, procedió a las investigaciones consiguientes el alcalde en lo criminal, señor Chacón. El cadáver fue autopsiado por el médico forense de la ciudad doctor Zelandón Alvarado.

LA TRIBUNA envía el testimonio de su pesar a la distinguida familia Weiss residente en Guatemala.

DESPUES DE LOS ULTIMOS SUCEOS, EL EX-PRESIDENTE ACOSTA NO HA VUELTO A COMENTAR NADA ACERCA DE LOS MILITARES

—Como que usted sigue descontento de los militares, según leemos en un periódico de la mañana preguntamos a don Julio Acosta, quien nos contestó: —No señor; el periodista no ha interpretado bien mis expresiones. Pareciera que no desperdicio oportunidad de referirme a los militares en términos poco amistosos, y eso me produce alguna pena. Después del desarrollo de los últimos sucesos, nada tengo que comentar. A la mayor parte de los militares en servicio activo los conozco personalmente, y no tengo queja de ellos; y si en un momento algido en que la opinión pública sea maliciosa conmovida, me impresionaron los rumores circulantes, lo dije como protesta y con franqueza; después, no veo nada censurable en ninguna parte y me parece que la actitud asumida por el señor Presidente y las declaraciones repetidas de los militares son prenda suficiente para la tranquilidad de la República y para que se efectúe a su hora, sin temores que comentar, el juego de nuestras instituciones democráticas.

LA RENTA DE LA DOBLE PATENTE DESFALCADA POR EL TESORERO MUNICIPAL DE PUNTARENAS CORRESPONDE A TRES TRIMESTRES

El dinero, producto de la renta de la "patente nacional" con que desapareciera el tesorero de la municipalidad de Puntarenas, corresponde al segundo, tercero y cuarto trimestre del año pasado y la suma alcanza a 25 mil colones según se nos ha informado ayer en la Contabilidad Nacional. La circunstancia más rara del caso, es esta: que, obligados por ley los recaudadores de esa renta a enterar los ingresos en los primeros quince días de cada trimestre, no se exigiera a aquel funcionario cumplir con el precepto de esta disposición. De la Contabilidad Nacional se pasaron varias notas a la inspección general de hacienda municipal, informando del caso de dilación del tesorero de Puntarenas; pero allí no se hizo nada más, confiándose, seguramente en los procedimientos y actividades de inspección. El señor presidente de la república ha pedido informes detallados respecto a esos asuntos para conocerlos, formar concepto y determinar dónde estuvo la deficiencia.

LOS INSUPERABLES RADIOS

Pilot Miniatura Siguen Triunfando

TAN SELECTIVOS Y SENSIBLES COMO CUALQUIERA DE MAYOR TAMAÑO Y PRECIO Cada día obtienen mayor demanda entre los aficionados al radio, estos pequeños grandes aparatos que han venido a resolver el problema de poner los radios al alcance de todos.

A pesar de su pequeño tamaño dan un resultado tan eficaz como cualquier otro, con la gran diferencia de que su PRECIO ES MUCHO MENOR.

Estos radios los damos instalados y probados a entera satisfacción de los clientes

TENEMOS TODA CLASE DE REPUESTOS QUE CON MUCHO GUSTO LE MOSTRAREMOS

ALMACEN VILLALOBOS

Hasta el domingo no podrá conocerse el resultado de las elecciones presidenciales en El Salvador

Esas elecciones se verificaron en un ambiente de absoluto orden y legalidad.

SAN SALVADOR, 13.—El poder ejecutivo, en vista de que se han hecho circular boletines, hojas sueltas y noticias dando a conocer los datos numéricos sobre la votación, hace saber por medio del órgano oficial, que tales datos no deben considerarse de ninguna manera como exactos por no estar confirmados ni revisados oficialmente. Cuando las juntas departamentales que se reunirán el domingo 18 del corriente, en las cabeceras de departamento cumplan la misión que les corresponde, verificando el recuento de votos, y se comuniquen al ejecutivo los totales que se obtengan se les dará publicidad inmediatamente en el diario oficial cumpliendo así el gobierno el deber de participar a la nación el re-

sultado verdadero de las elecciones.

SAN SALVADOR, 14.—La elección de autoridades supremas terminadas ayer, a las cinco de la tarde, se verificó en perfecto orden y tranquilidad absoluta se disputaron el triunfo los candidatos, habiendo obtenido cada uno de ellos considerable número de votos, según datos aún no confirmados oficialmente. Todos los pueblos de la república dieron muestras de cultura y civismo sin precedentes en la historia patria en este torneo democrático, cuyo resultado final se sabrá el domingo próximo, después que las juntas departamentales practiquen el escrutinio de ley.

LA TRIBUNA y las informaciones teatrales

Desde hoy ha vuelto a ser anunciante de LA TRIBUNA la conocida e importante empresa de espectáculos de Mr. Perry Girtou que controla los teatros Raventós, Moderno y algunos otros de la capital y provincias. Con este motivo la empresa de este diario quiere advertir a los lectores que en una sección diaria que bajo el título de "Información de los teatros" aparecerá en esta publicación tanto la empresa del señor Girtou como la empresa Urbini que controla los teatros Variedades y América, harán las notas de reclamo y anuncio de sus respectivos espectáculos.

LA TRIBUNA, siguiendo la regla invariable de conducta que con relación a los espectáculos públicos se ha trazado, hace ver a sus lectores que en sección aparte de la citada, siempre que lo crea oportuno, les hará conocer el juicio imparcial que dichos espectáculos le merezcan; para ello cuando sus redactores teatrales tengan ocasión de asistir a ensayos de películas o de presenciar obras de otro género, dedicará el espacio necesario para dar su opinión de modo desinteresado y honrado sobre dichas películas o cualesquiera otra clase de espectáculos teatrales.

LA ELECTROLISIS ESTA DESTRUYENDO LOS PILOTES DE HIERRO DEL MUELLE NUEVO DE PUNTARENAS

La electrolisis destruye la armazón fundamental de hierro del muelle de Puntarenas, obra que ha costado al país cinco millones de colones, y estiman personas entendidas en estos asuntos, que antes de diez años quedará fuera de servicio ese muelle si no se procede a defender su estructura cuanto antes, nos informó ayer el diputado don Juan Guido.

SE CALCULA QUE DE NO REMEDIARSE EL MAL EL MUELLE QUEDARA FUERA DE SERVICIO ANTES DE DIEZ AÑOS.

La mala calidad del material usado es la causa de lo que ocurre

El informe, como se comprende, es grave y de extraordinaria trascendencia, por lo que pedimos detalles de las cosas a ese señor diputado, quien bondadosamente nos impuso de los siguientes antecedentes y circunstancias: Esa obra se divide en dos secciones: el puente y el muelle. Los desperfectos se han observado en los fundamentos de la última sección.

Estos informes, lo hago estimulado por esta única tendencia: que se conozca el caso para que el gobierno se interese por el problema y trate de resolverlo a la mayor brevedad para defender aquella obra de un próximo y completo desastre. Ignoro la forma y condiciones en que se hiciera la compra de ese material y si la casa a la que se lo vendiera lo garantiza, para ver las responsabilidades que se le pue-

dan exigir en estas circunstancias. Fué el ex-presidente Jiménez Oreamuno quien intervino en esas actividades; él debe estar perfectamente informado de esa situación y quien debe llevar la palabra en estos momentos; los informes de don Ricardo serían de gran interés. Hasta aquí el señor Guido. No somos teníamos ya noticias de esas cosas, pero no nos habíamos atrevido a informar de ellas al público hasta que nos fueran confirmadas por persona perfectamente autorizada, como lo es el señor Guido. Tenemos entendido que el viaje del señor presidente de la república y del secretario de fomento se relaciona, en parte, con ese problema. El caso es grave, indetectable y de tanto, el problema impone estudio y un inmediato procedimiento a fin de defender el muelle de una próxima y segura destrucción.

El muelle fué puesto al servicio antes de terminarse. Del propio material de su construcción escogieron pilares para defenderlo de los golpes de las embarcaciones. Extraído últimamente ese material resulta estar carcomido por la electrolisis. La inesperada circunstancia hizo entrar en recelo acerca del estado de la armazón fija del muelle. Buzos hacen una inspección, y por desgracia, constatan la efectividad de la circunstancia. Muchos pilares fundamentales de la obra principian a corroerse por electrolisis.

La Junta Nacional de Electricidad acordó modificar los términos de los contratos vigentes con las Compañías Eléctricas

En consecuencia se permitirá a dichas Compañías colocar los postes en las aceras de acuerdo con los planos ya aprobados. El proyecto para colocar los transformadores en subterráneos será considerado una vez que haya sido arreglado el asunto eléctrico pendiente de solución.

La junta nacional de electricidad celebró ayer tarde su sesión ordinaria bajo la presidencia del licenciado González Flores.

Se conoció en primer término de la nota que envía el secretario de fomento señor Escalante transcribiendo el proyecto presentado a ese despacho por las compañías eléctricas de San José para la construcción de sub-estaciones subterráneas en San José a fin de instalar en ellas los transformadores ahora colocados en los postes. A este asunto nos referimos en la edición de ayer.

La junta, una vez considerada la nota de aquella secretaria acordó contestar de acuerdo con las manifestaciones expresadas en la sesión, y la respuesta, quedó de elaborar el secretario de la misma. En términos ge-

nerales es la siguiente: que la junta mira con toda simpatía el proyecto sugerido por las compañías eléctricas, pues le parece una magnífica idea, pero que no puede entrar a considerarlo por el momento sino hasta una vez que se haya llegado a un arreglo con las compañías de acuerdo con los arreglos que están pendientes con su apoderado el licenciado Salazar, quien ha anunciado ya su próximo regreso al país. En consecuencia el asunto queda para ser tratado con este señor.

En definitiva se acordó modificar dos términos de los contratos vigentes con las compañías

AL ESCASEAR LA LECHE MATERNA
asegure la salud de su bebé criándolo con **Glaxo**

KOLA GRANULADA
ALIMENTO IDEAL PARA EL SISTEMA GASTADO

La Municipalidad de San José improbo la destitución que de varios empleados de sus dependencias hizo el Administrador General de Mercados

La municipalidad de San José, en su sesión del martes último, ratificó el precedente que existe de hecho acerca de la inamovilidad de sus empleados.

se pronunciaron porque, para aceptar tal remoción, es necesario hacer una investigación que ponga en claro los motivos que tal funcionario tenga para remover a esos empleados. Según esta resolución, la ley de la inamovilidad de los empleados municipales, no se opone a la que instituye al intendente, y por consiguiente queda en vigor, forma en que se evitará que sean destituidos, por puro gusto, buenos servidores de la comunidad.

La asamblea general aprobó anoche todo lo actuado por la directiva de la Asociación de Estudiantes de Derecho, en el asunto Martín-Castro Quesada

Cuando estaba anunciado, anoche se efectuó la asamblea general de la asociación de estudiantes de derecho, para aprobar o improbar lo actuado por su junta directiva en el asunto Martín-Castro Quesada.

Concurrieron 28 estudiantes. Algunos manifestaron su adhesión por escrito a la actitud de la directiva en este asunto. Desde las ocho y media hasta las once y media se discutió la cuestión. Hubo discursos a favor y en contra. Por unanimidad de votos se aprobó la protesta sentada en relación con el trato dado al profesor Martín y compañeros en la sección de po-

licías de esta capital; unos pocos votos se salvaron en lo referente a la excitativa que se proyectaba dirigir al jefe del ministerio público, a fin de que investigue los cargos atribuidos al señor Castro Quesada por el licenciado Martín. Finalmente se pusieron a votación los demás extremos de la actuación de la directiva, que fueron aprobados por mayoría de votos. También se acordó dar amplios poderes a la directiva para que señale lugar, hora y fecha en que habrá de celebrarse la audiencia, lo que hará en sesión extraordinaria. La audiencia será

¡YA ERA HORA!

"Con el nombramiento del ministro de Gobernación ha quedado terminada satisfactoriamente para el país la renovación del gabinete".



—¡Ahora si viejo! ¡Ya podremos trabajar sin estarnos viendo de reojo!

Fue declarado el secreto en el proceso que se sigue con motivo del decomiso de cinco vigésimos falsificados de la lotería nacional

El alcalde segundo de lo penal decretó el secreto de la sumaria que sigue con motivo del decomiso de cinco vigésimos de la lotería nacional correspondientes al sorteo del primero del mes en curso. En ese asunto ya han declara-

do el señor Mora Carvajal y el tesoro de la junta de caridad, don Manuel Antonio Avelandón, quien fue el que descubrió esta falsificación cuando se trató de cambiar el número premiado. El billete legítimo ya fue cobrado en su totalidad.

CONSUMA LO QUE EL PAIS PRODUCE POR ESO LE RECOMENDAMOS

Fumar LIBERTY
Hoy 2 Paquetillos POR \$ 0,25
SIRVASE RECORTAR ESTE CUPON

CAMPANA DE PROSPERIDAD NACIONAL-- CUPON LIBERTY
Con este cupón y \$ 0.25 podrá usted obtener 2 paquetillos Liberty. En nuestras oficinas, o nuestros agentes, reconocerán a su presentación a los señores comerciantes o tenedores \$ 0.05 por cada uno de estos cupones

REPUBLIC TOBACCO Co.

Hermann G. Weiss

HA MUERTO

Sus padres, hermanos y demás familia, residentes en Guatemala, tienen la pena de comunicar a usted tan doloroso acontecimiento y le ruegan acompañar sus restos al Cementerio Protestante, partiendo el cortejo de la casa habitación del doctor Ricardo Moreno Cañas, 50 varas al Este de la Biblioteca Nacional a las 10 horas.

San José, 15 de enero de 1931.

La Metro Goldwyn Mayer y la Empresa Mario Urbini tienen la pena de participar a usted el fallecimiento del señor

Hermann G. Weiss

y le ruegan acompañar sus restos al Cementerio Protestante.

El cortejo partirá de la casa de habitación del doctor Ricardo Moreno Cañas, 50 varas al Este de la Biblioteca Nacional a las 10 horas.

San José, 15 de enero de 1931.

Los planos para la construcción de los edificios para las aduanas y bodegas del Ferrocarril al Pacifico se encuentran a disposición de los interesados en la Secretaría de Fomento

El secretario de fomento señor Escalante ha hecho saber a los que tengan interés en la construcción de la ampliación de la aduana central, aduana y bodega de Puntarenas, estación y bodegas del Ferrocarril al Pacifico, Aduana y sección de Paquetes postales anexas, que los planos y especificaciones correspondientes a esos edificios se encuentran en aquella secretaría a disposición de quienes deseen consultarlos para sus proyectos.

Se ha advertido también a los posibles licitadores que al formular sus licitaciones deben ser tomadas en cuenta las condiciones de pago que ofrece el gobierno. El señor Escalante está empeñado en que esos trabajos de obras públicas se inicien a la mayor brevedad porque con ellos se facilitará trabajo al gran número de los que actualmente no lo poseen. Por eso una vez adjudicada la licitación se convendrá con la compañía o persona que resulte beneficiada que inicie dichos trabajos.

La extraña muerte del Pdte. Harding

(Continuación) Por GASTON B. MEANS, Ex-Investigador del Departamento de Justicia de los Estados Unidos.

—“Se suicidó Jess Smith? En dónde está Nan Britton?” Sin una palabra de saludo, la señora Harding me disparó esas dos preguntas tan poco relacionadas entre sí. Conforme se ve había pedido, había ido yo a “Olen Haven”, la residencia amueblada de Mrs. Boyd y había espachado mi carro con instrucciones de no volver antes de dos horas y media. Encontré a Mrs. Harding en el jardín, conversando con Mrs. Boyd. Llegar yo, ésta nos dejó solos. —“No ha leído usted lo que dicen los periódicos? pregunté a mi vez, sentándose como habitualmente al lado de Mrs. Harding. Sus ojos inteligentes me dirigieron una mirada inquisitiva.

—“Cada palabra, contestó. Pero usted no ha contestado mis preguntas. No he podido dormir absolutamente nada estas dos noches. No podría dormir, estoy pensando, pensando... ahora dígame todo lo que se le ocurre con eso...” Al detenerse, la contemplé cuidadosamente. Por un minuto nos quedamos así. Ella trataba de penetrar mis más recónditos pensamientos, y yo tenía la desagradable impresión de que lo estaba haciendo. Hablé con el tono de un grave convencimiento que me iba escapando. —“No tengo nada que decir. Los periódicos parecen haber inventado toda la historia”. Y repentinamente, pasó a la gúndia cuestión: —“En dónde se encuentra Nan Britton?” Sin contestar, saqué de mi bolsillo los últimos informes recibidos de mis agentes que ejercían la más estrecha vigilancia sobre Nan, y que se habían acumulado durante la enfermedad de Mrs. Harding. Estaban reglados en orden cronológico. Mrs. Harding se puso los anteojos y leyó detenidamente cada uno de los informes, lo cual quise algún tiempo. Mientras tanto, pude notar algunos cambios en Mrs. Harding. Cuanto más avanzaba, cada vez más parecía una mujer que ya no estaba en el mundo. Me remonté a épocas anteriores. Durante la campaña presidencial, y durante los primeros meses de la administración, Mrs. Harding había pasado el tiempo estudiando tranquilamente los métodos del gabinete y la vida de Washington desde el ventajoso punto de observación en que estaba, oyendo, preguntando y haciendo sus anotaciones. Bajo su calma aparente ocultaba un alma violenta y tanera, pero al verla era plácida, como el azul cristal de un lago al atardecer encerrado en un frágil dique. Dique que se iba rombiendo al obtener ella las pruebas de la infidelidad de su esposo.

Yo sabía que su mente aguda y analítica había reconocido desde la disparidad que existía entre la hermosa presencia física del Presidente y la mediocridad de su inteligencia. A pesar de su limitada atención Mrs. Harding no podía tomarse del todo a la importancia de su posición. Por lo tanto, adoptaba un aire de disimulada que ocultaba su inferioridad, impidiéndole ser natural. A pesar de sus ilusiones de grandeza, le faltaba aquel mínimo de sí misma, aquel refinamiento y penetración que derivan haber sido la contrapartida de la banal pesadez del Presidente. Este tenía la presencia de un rey, era cierto, pero allí resplandecía su poder. El verse impedida a ocupar el trono soñado de la nación, aun cuando a algo dulce y glorioso, cubría en ella verdadera angustia mental. El ser la primera dama del país, la gobernante potencial, era un élixir que ella bebía ansiosamente, pero su sabor amargo y sus heces eran venenosas. Mrs. Harding sufría, y sus reacciones iban gradualmente minando sus fuerzas y su resistencia. El miedo la acechaba día y noche, desde que había traspatado los umbrales de la Casa Blanca. Miedo de la vida de su hijo, con la terrible posibilidad del escándalo. Cuando terminé de leer los informes, los arrojé, como era su costumbre, poniéndolos en su bolsa de mano. Sus dedos estrujaban un pañuelo. —“Bueno, dijo al fin, — estos informes son muy satisfactorios, pero vigilé más cuidadosamente y más a menudo que nunca. Hay razones vitales para que yo desee saber en dónde se encuentra esa muchacha en todo momento.” Había algo en ella que me fascinaba y era mejor guardar silencio y dejarla hablar, como lo hago. Prosiguió: —“Tengo mucho que decirle, Meane. No hay nada que yo pueda hacer por usted. Y no debo dejar nada por decir...” Mientras tomaba aliento, yo pensaba si podría en realidad imaginarme todo lo que sabía que no habría de decirme. —“Usted tuvo una escena violenta con el Presidente Harding, ¿verdad? Esa escena no es nada, comparada con la que yo tuve.” Fácilmente podía creerlo, pues recordaba la forma en que él estuvo a punto de descargar sus puños contra ella. —“He estado enferma. Rogaría por la muerte. Nadie ha deseado tan ardientemente morir como yo. Nadie ha pedido la muerte, lo desconocido que es la vida, la esperanza del futuro, más que yo. Razonaba. El triángulo tenía que ser otro, y podía ser sólo por la muerte de uno de nosotros. Escogí la muerte para mí. Pero el Destino lo dispuso de modo diferente. Consulté a Madame X. Me dijo que yo moriría sólo después de haber muerto el Presidente. Me recordaba que soy una predestinada...” Mientras habla una nueva pausa, yo me preguntaba cuál podría ser la suerte de un país gobernado por un hombre al que a su vez gobernaba una mujer que creía en tales cosas y venía a ser, ella también, mandada por una adivina... Mrs. Harding reanudó sus confidencias: —“Tengo cosas sorprendentes que decirle, Mr. Means. He llevado a cabo un buen trabajo de detective, yo también. Sus informes acerca de Nan Britton son buenos... pero incompletos.” —“Cómo así?” por supuesto que yo sabía que eran incompletos. Hacía tiempo que había llegado en mis investigaciones a un punto desde el cual “no me atrevía a completarlos”. —“Puedo decirle que Nan Britton se ha estado introduciendo en la Casa Blanca, repetidamente. Citas clandestinas, aquí, en mi propia casa. Patrocinadas por Mr. Boyd. Lo averigué, no importa cómo, pero lo averigué. Y con mis propios ojos he visto...” Por supuesto, yo sabía esto desde hacía meses. Y había otros que también sabían, pero sentía curiosidad de saber quién había dado tales informes a Mrs. Harding. Tal vez me lo diría y por lo tanto, lo esperé. Ella continuó: —“Siempre coloco rosas frescas en un florero que está en el escritorio del presidente. Lo he hecho desde hace tiempo, no recuerdo desde cuándo, antes de que pensara venir a Washington. Es un pequeño gesto de amor. Mientras estuvo enferma, una de mis doncellas lo hacía por mí...” Un domingo por la mañana me avisaron que Nan estaba en ese momento en la oficina del presidente. Podía haber bajado en ese momento y haberlo sorprendido, pero no lo hice. Vigilaba, desde una ventana. Era casi hora de salir para la iglesia. Y entonces vi a Nan Britton salir por la puerta lateral. Llevaba, prendida en su vestido, una de mis cosas... Qué magnífico triunfo debía haber sido aquel para ella. Y esto lo vi yo, con mis propios ojos... Un momento después el Presidente se reunió conmigo en el hall, correteado, respetable, cortés, y nos dirigimos a la iglesia, a adorar a Dios en su santuario. Dios... Gaston Means... No hay Dios, ¿verdad? —“Qué Dios podría permitir esta clase de cosas...?” Su color no era pálido. Era rojo. Todas las líneas de su rostro se acentuaron. —“Heimos tenido escenas terribles”, dijo. Llovaban impresiones las huellas de aquellas escenas en su rostro y en su cuerpo. No huellas físicas, naturalmente, sino las de su orgullo ferocemente insultado, las de su corazón destrozado. Podía creer que habían tenido escenas. Pero guardó silencio. Sus ojos relampagueaban tras los párpados medio cerrados, como los de un gato. Prosiguió con voz clara y firme: —“Mi amor por Warren Harding se ha tornado en odio. Bien puede saberlo, al principio de lo que tengo que decirle. No es poca cosa separar a seres unidos estrechamente, destruyendo las raíces hondamente arraigadas durante treinta y tres años en rico suelo. Trasplantarlas sería imposible. Qué ha hecho él? Separarlas. Desarraigarlas crudelmente, para reemplazarlas en terreno más nuevo y más fértil...” A donde iría a parar?, me preguntaba yo, mientras ella repetía: —“Oh, hemos tenido escenas terribles. He visto encanecer su cabeza, día a día; he visto las líneas de la tristeza profundizarse en su rostro día a día, moviéndose inevitablemente hacia la destrucción final ordenada por el destino y de la cual no hay escape. Qué figura de tragedia!” Su voz no revelaba ahora el menor asomo de simpatía. Era fría, fría, calculadora, mientras continuaba: —“Nuestro conocimiento que yo

GRATIS Aprenda Electricidad Y ASEGURE SU PORVENIR... INSTITUTO PRACTICO ROSENKRANZ LOS ANGELES, CALIF., E.U.A. Este libro contiene el secreto del éxito en electricidad. Pídalo hoy mismo!

LA NOTA RAPIDA LIMONENSE

La Municipalidad va a resolver acerca de lo que conviene hacer para resolver el problema de nuestra cañería. La mayoría del público limonense se inclina por la reconstrucción. Posiblemente el domingo jueguen “Unifruitco” y “Costa Rica”

El problema de la cañería El primero y principal problema, el más importante y urgente que tiene que afrontar la nueva Municipalidad es el de la cañería. Juramento con la instalación de medidores en los principales lugares de gran consumo de agua de la ciudad. En artículos anteriores hemos espuesto nuestra manera de pensar al respecto. Hemos transcrito la impresión del señor ingeniero don Federico Gutiérrez Bram, buen conocedor de todos los detalles y la topografía de la zona que recorre la nueva cañería. En esta ciudad hemos escogido a la su casi totalidad de personas capacitadas para discutir estos asuntos, la opinión favorable a la reconstrucción de la cañería y las numerosas felicitaciones que hemos recibido de otras personas nos hacen pensar que todos los limonenses se inclinan por la reconstrucción y no por optar un nuevo sistema de provisión de agua. Tenemos casi la seguridad de que nuestro estimado amigo el señor ingeniero Bertolini si se le comisiona para estudiar a fondo el problema se resolverá por la reconstrucción también, pero el señor Bertolini se le ha pedido que presente un proyecto para dotar la ciudad de Limón de agua por un sistema distinto al de gravedad y para esto ha presentado el magnífico proyecto que está ahora en estudio por la nueva Municipalidad y la dirección de obras públicas.

Formulario de inscripción para el Instituto Práctico Rosenkranz, incluyendo nombre, dirección y ciudad.

“CAMPANA DE LA PROSPERIDAD NACIONAL” Consuma lo que el País Produce HOY :- Jueves PRIMER DIA NACIONAL En todos los hogares se consumen Jaleas, Pastas, Cremas y Bocallos “LA TRICOPILIA” Fabricadas en Costa Rica con frutas y azúcar de Costa Rica por técnicos y obreros costarricenses EXIJA SIEMPRE “LA TRICOPILIA” Solamente son legítimos los que llevan el nombre de los fabricantes TRISTAN, VOLIO & Co. y el de los Distribuidores Exclusivos SASSO HERMANOS en cada etiqueta o envoltura

“La maquinaria para la Sociedad Cervecera se ha adquirido a cambio de bonos hipotecarios”, nos dice el Sr. Castro Q. Para la fabricación de cerveza vendrá un experto que ya ha sido contratado El presidente de la sociedad cervecera de Costa Rica, don Rafael Castro Quesada, ampliando sus importantes declaraciones de ayer sobre las actividades de esa sociedad, nos hizo estas otras mociedades: —La maquinaria para la sociedad se ha adquirido mediante bonos hipotecarios. Las acciones de la misma se encuentran la mayoría en poder de costarricenses y esas acciones son las de valor positivo, las que dan el derecho de dirigir las actividades de la sociedad. De acuerdo con la constitución aprobada en su oportunidad, la dirección estará siempre a cargo de los accionistas, y como las acciones están en el país, serán los nacionales los que ejercerán ese derecho; además, no se puede traspasar y vender una acción sin la autorización de la junta directiva. Y caso de que hubiera de ser por esas traspasos o ventas, tendríamos el privilegio de colocarlas siempre entre accionistas locales. Los bonos hipotecarios fueron emitidos para la adquisición de la maquinaria y sobre la misma maquinaria, que procede de Estados Unidos y Alemania. Al hacerse las gestio-

Guiremos con estas notas pedir a los señores regidores cordialmente resolver este problema que es de gran trascendencia para la ciudad. Hacemos hincapié en este asunto invitados por nosotros personas que consideran la necesidad de que se proceda a la reconstrucción de la cañería por gravedad en vez de volver a un viejo sistema y aprovechamos esta ocasión para agradecer públicamente las muestras de simpatía y las felicitaciones que nos han sido enviadas por motivo de nuestras notas acerca de este asunto. El domingo juega el Costa Rica y el Unifruitco El próximo domingo posiblemente jueguen en el estadio de esta ciudad las novenas de básball de los clubs Costa Rica y Unifruitco. La correspondiente invitación ha sido hecha por el Costa Rica al señor manager del Unifruitco Mr. W. H. Hasse. Entendemos que no habrá ninguna dificultad para que este encuentro se efectúe. El siguiente domingo, 25 del corriente, nuevamente volverá a encontrarse las novenas del Barcelona y del Costa Rica en un juego debidamente organizado y con una fuerte apuesta. El Barcelona posiblemente alineará en su mismo cuadro oficial, es decir con sus titulares en el puesto de los suplentes que actuaron el domingo pasado. El Costa Rica se alineará en la forma inusual en que lo hizo el domingo. En esta partida, que será realmente una de las más importantes de la temporada de las dos novenas puede ser mejor está siendo esperada con gran interés por la afición. El estadio estará ese día lleno de público y exclusivamente del básball a fin de que la partida pueda realizarse conforme a todas las reglas. El Barcelona, eficientemente dirigido por el manager don Juan Manuel Morales, entrará inmediatamente en un “training” en forma, lo que no ha hecho hasta la fecha. Ya ha llegado el tiempo seco para la ciudad de Limón y es la época propicia para el fomento y la práctica del básball. Los señores directores de este deporte no deben pasar esta ocasión para ensayar nuevamente la liga y aprovechar el ofrecimiento que por nuestro medio hizo un distinguido caballero y amigo de esta ciudad para disputarse una copa y un juego de medallas. Redactor - Corresponsal

TRIBUNA DEL PUBLICO Una protesta contra la actitud de la Municipalidad Martes, 13 de enero de 1931. Sres. directores de LA TRIBUNA Muy señores míos: Por medio de su independiente periódico queremos los vecinos de San José, señalar protesta ante la conciencia nacional, del abuso que un grupo de malos costarricenses con el título de municipales ha cometido al señalar honorarios de “RAJA” a la persona que desempeñará la Intendencia Municipal. Nosotros entendemos que si el gobierno de la república está haciendo de economías, con cuantía más razón las debe hacer el gobierno local. Hoy hogares, por millares, que no tienen el alimento de sus sacrificados hijos, mucho menos el suyo, y se preguntan: ¿será justo este proceder, será honrado, será humano? Nuestra sufrida y silenciosa clase se pobre, va a concluir con el resque de paciencia que le queda y si esto no toma otro giro posiblemente nos veremos por negarnos a pagar los impuestos municipales. Esto de hablar de medidas de mil colonos, de sescientos para secretarios; tanto de automóvil, tanto para gasolina y un ujier y no sé qué otras mamarrachadas, es para volvernos locos. Tomen buena nota de esto los señores municipales, que tan mal interpretan sus funciones de celadores de los intereses municipales o comunales y se constituyen en inconsiderados instrumentos de los cacadores de gangas. Agradecémosles en lo que vale la publicación, me es grato suscribirme de ustedes atento y servicial. MANUEL BARRANTES G. Comerciante

HAMBURG-AMERIKA LINE Cia. Hamburguesa Americana SALIDAS DE PUERTO LIMON: PLYMOUTH :: CHERBOURG :: AMSTERDAM :: HAMBURGO via Cristóbal, Cartagena, Pto. Colombia, Curacao, Pto. Cabello La Guayra y Trinidad Motonave MAGDALENA 15000 tons 22 de Enero Vapor RUGIA 12.000 toneladas 6 de Febrero (Toca EL HAVRE) PUERTO BARRIOS, LIVINGSTON, TAMPICO SS. TEUTONIA 12.000 toneladas 12 de Febrero Servicio rápido para pasajeros y fletes VICTOR FABIAN LIMON Agente San José

Médico y Cirujano Alemán Ex-Asistente de la Clínica Charité de Berlín Dr. HILARIO YAGLOM Consultorio y Habit.: frente al kiosco del Parque Central. ENFERMEDADES RESPIRATORIAS, TUBERCULOSIS, GONORRÉAS, SIPTISIS, GENEALOGIA

ELIGIO SU NUEVA DIRECTIVA LA LIGA DEPORTIVA ALAJUELENSE Alajuela, enero 13 de 1931 Señor director de LA TRIBUNA.—San José, Muy señor mío: Tengo el gusto de informar a usted que en asamblea celebrada anoche por este Centro se eligió la Directiva que ha de fungir durante el primer semestre del año en curso, la que quedó integrada de la siguiente forma: Presidente, Jorge Ruiz Rodríguez; vicepresidente, Enrique Rodríguez; secretario, Manuel Rodríguez; tesorero, Manuel Rodríguez; y secretario de la Liga Deportiva, Manuel Rodríguez.

Publicación de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS DE OCASION

TARIFA
5 céntimos por palabra cada inserción. **Mínimum 20 palabras y cuatro inserciones.**

ALQUILANSE CUARTOS AMUEBLADOS para hombres solos. Magnífico baño y lavín a la calle 200 varas norte "Imprenta Nacional". Sastretería. 74

CAFE MEXICO. COMIDAS, almuerzos, cenas toda hora a la carta, ricas enchiladas mexicanas. Empanadas colombianas, especialidad. 25 varas Sur Catedral. 72

COMPRO FINCA DE OPORTUNIDAD, preferible de café, de 30 a 50 manzanas, con carretera y buen clima. Dirigirse a J. P. Apartado 967. 64

SIRVIENTA CON BUENAS recomendaciones, se necesita en casa de Pablo Rodríguez, Barrio Otoya. 70

SE ALQUILA AMUEBLADA buena casa en Barrio González Lahman con automóvil o sin él. Entenderse Eduardo Hitt. Teléfono 3261. 73

EN CINCO ESQUINAS VENDEMOS, en conjunto o por separado, casa grande, pequeña, cuatro mil varas terreno y biblioteca. Señoritas Coronado. 71

EN ESTE TIEMPO DE CRISIS, tener muebles viejos en su casa, no solamente agrava la situación sino que contribuye a su ruina. Muñoz Hermanos da en abonos y sin fiador muebles nuevos 50 v. al Norte del Cometa colchones a € 6.50, apartado 1157 teléfono 3153.

LA SOCIEDAD ITALIANA de Socorro Mutuo tendrá reunión general el día 25 del corriente en la Escuela Italia a las 14 horas. Suplicase asistencia.—El secretario. 61

EN € 150 ALQUILO CASA madera, nueva, confortable, sita 100 varas norte del Paseo Colón. Para informes llame teléfono 2968. 65

VENDO DOS LOTES ESQUINEROS juntos o separados 50 por 50 varas cada uno en San Isidro de Coronado. También cambiaría por propiedad en Alajuela. Informará M. Triebel. 68

ALQUILO POR LARGO tiempo una casa grande amueblada en el Barrio Otoya. Para precio y condiciones escribir al apartado 123. 66

PROPIEDADES EN VENTA: finca cincuenta manzanas cerca Cartago; finquita en Capellades; ambas magníficas tierras agricultura; dos casas en San José. Informes apartado 1530. 59

DOS CUARTOS AMUEBLADOS, tengo para alquilar. También recibo pensionistas. Mercedes de Victory, 50 varas Sur Estrella Aranjuez, No. 179. 179

CUERDAS PARA VIOLIN, GUITARRA, BANJO, ETC; cañas para clarinete, sax, etc., de venta en el DEPOSITO MUSICAL, costado Sur Biblioteca. 55

PARA EL CAMPO Y EL PUERTO. GRAN SURTIDO DE sombreros de paja alones, compre el suyo en "EL IRIS". E. Velázquez. Sucs. 53

MUY IMPORTANTE ES PARA UD. RECORDAR QUE LA ECONOMICA, en su nuevo local, 350 varas al Sur Boticaria Francesa, le hace de encargo los muebles que necesite, al contado, o a plazos con un pequeño recargo. Precios sin competencia y calidad inmejorable. 46

VENDO FINCA DOCE Y ME dia manzanas café y una potrero en San Rafael Heredia, camino macadam, buena agua y casa. Informará Isaias Ouirós La Uruca. 67

VICTROLA CON GABINETE en perfecto estado se vende barata. Pase a verla donde P. Armas & Co. San José. 59

PINOLILLO DELICIOSO, realmente exquisito, único en Costa Rica lo consigue en EL CONDOR en el Mercado frente a La Josefina y a donde Fernando Castro Avilés 50 varas Oeste de La Violeta. 63

CONFITERO COMPETENTE se necesita. Fábrica de café y chocolates. Carlos Luis Odió. 50

GANE DINERO HOY MISMO. La Sociedad de Cooperación Femenina le brinda la forma fácil y segura para obtener un buen sueldo diario. Oficinas 50 varas al Sur de Alsina. 62

UD. NO NECESITA COMPRAR pañuelos para hombre ni para señora, porque Ud. los puede obtener GRATIS cambiando las envolturas del Jabón PALMERA que se vende empacutado por esos y muchos otros magníficos regalos. Pida la lista de premios en cualquier depósito de jabón PALMERA. 36

CUANDO NECESITE HACER INSTALACIONES o REPARACIONES ELECTRICAS, nuestro Departamento de MATERIALES y REPARACIONES ELECTRICAS, se las hace. Evítese molestias. Teléfono 2846. Todo lo que necesite para su casa o hacienda. ALMACEN y FERRETERIA ALVAREZ & CLEVES, costado Sur Club Unión. 51

CASA CONTRA TEMBLORES 400 varas al norte, edificio nuevo Hospital. Alquiler Modulado. Informes: CICLO CLUB. 57

BRASIL, URUGUAY, ARGENTINA. Vapores Heranger y Brimanger. Feb. 2 y 24 salidas de Colón. Agencia Fenton, Panamá. Informes Alpizar. Teléfono 3270. 56

CASITA AMUEBLADA EN el Barrio del Carmen, doy en alquiler: Entenderse con la señorita Enriqueta Hine, teléfono 3175. 54

DOCTOR TIJERINO, FRENTE Segunda Sección Policía. Enfermedades CRONICAS: SANGRE, PIEL, RESPIRATORIAS, DIGESTIVAS, GE NITO URINARIAS, ASMA, DIABETES, ULCERAS, PALUDISMO, TUBERCULOSIS. Tarifa rebajada. 52

HOMBRES Y MUJERES PUE den ganar mucho dinero. Pasar a las oficinas de Cooperación Femenina 50 varas al Sur de Alsina para darle informes del negocio. Trabajo fácil y utilidades seguras y diarias. 62

EN DESAMPARADOS frente a la plaza se vende una casa moderna con solar, toda comodidad de pago y barata. Entenderse con Mariano Bermúdez en Desamparados. 16

PERRO DE CACERIA Collier beech, pequeñas manchas blancas, cola larga, punta blanca, orejas largas, raza Griffon, alto regular, nombre DURINO, perdicame en esta ciudad hace más de un mes. € 50.00 a quien me dé razón. Mauro Pasquale. 21

PAN, SI NO ES BUENO NO es de la "Santa Lucía". Torpe participación en seis valiosos premios; exija sus cupones o llame al teléfono 3964. 1940

GARAGE ACONDICIONADO con los reglamentos municipales y muy céntrico, alquiler; sirve para fábrica, taller o depósito. Allí mismo se da razón y se alquila también local para taller, oficina o apartamento, a 150 varas de la Catedral, calle Pacifico. En Plaza G. Viquez se alquila una casita cómoda. 2031

VESTIDOS, SOMBREROS, Sobretodos recibidos hoy ofrece a su numerosa clientela la Tienda FEMINA. 1895

LA MEJOR POLIZA DE VIDA ES UNA CERVEZA TRAUBE DE LA VIDA CARTAGINESA

PARA ALAJUELITA
Hemos podido enterarnos del entusiasmo que existe entre algunas familias para asistir a las grandes fiestas de Santo Cristo de Esquipulas en Alajuelita. Como el tiempo se presenta admirable resulta a la vez un bonito paseo. El actual cura de aquel lugar, el inteligente sacerdote presbítero don Abel Castillo Vega, ha desplegado una actividad indescriptible a fin de que las fiestas esta año resulten con mayor esplendor que en años anteriores. Los programas que circulan tan profusamente por todos lados demuestran que durante todos estos días habrá una animación vivísima, lo que es un magnífico estimulante para las familias que de aquí han gan el viaje, pues de la concurrencia abundante depende en gran parte la atracción de este paseo. Una innovación que introducirá el Padre Castillo en el presente año es la celebración de la misa a las doce del día, para facilitar a los peregrinos que no puedan estar temprano en aquel lugar. Un servicio de camiones durante las primeras horas del día, hará el recorrido desde esta ciudad hasta la propia Villa de Atlixco, facilitando así a la forma los medios de comunicación para que nos lo quieran así.

ENGLISH SECTION Prince of Wales and Prince George to start South American trip tomorrow

The museum was built by the Los Angeles County government, and at present contains a famous collection of historical relics as well as works of art. There will be available for the Olympic Games arts competitions in 10 galleries with 36,967 square feet (4,108 square meters) of floor space. The competitions will consist of exhibitions of architecture, literary works, musical compositions, paintings, sculpture and relics of art. Each Olympic country will present, through competitions, the best of these from among the works of their best artists and submit them in international exhibition during the games of the 10th Olympiad. The fine arts competitions will be under the personal direction of General Charles H. Merrill of New York, member of the International Olympic Committee and chairman of the Fine Arts Committee of the Games of the 10th Olympiad. WASHINGTON. — The proposed visit of the Prince of Wales, England's "Empire Salesman", to Cuba and South America this year is accompanied here by speculation as to its effect upon the relative decline of British trade in that hemisphere. It is widely believed that the trip is an attempt to parallel the influence in Latin America created by the visit of President-elect Hoover in 1928 and to recoup any loss of prestige which may have befallen British interests by adventures of governments during recent revolutions. The fall of the Irygoyen regime in Argentina which was regarded as favorable to British trade and antagonistic to Americans is cited as the most obvious example, but British-American rivalry in Brazil and Chile is also mentioned. With Europe saturated as a market for industrial materials and Asia, especially Japan, assuming more and more independence of western products, South America is regarded as the one largest open field for expansion. In the face of opportunity there the growing supremacy of United States as a supplier of goods and England's declining position is regarded as good ground for sending such a notable as the Prince of Wales to the field. It is also recalled that he visited South America in 1925 under somewhat similar conditions. British sales to South America have declined relatively by more than 80 per cent in the 15 years since the war began while those of the United States have increased by nearly 14 per cent according to Commerce department figures. Whereas in 1913 the United Kingdom supplied 27.9 per cent of South America's imports, in 1927 it supplied only 18.6 per cent. In the same period the United States increased its share of sales to the continent from 16.2 per cent to 29.9 per cent. Further proof of United States growing dominance in the field is shown listing the number of countries in which it is the largest supplier. Among these are Argentina, Chile, Peru, Brazil, Venezuela, Colombia and Bolivia. Cuba and Mexico also come within the American sphere of supremacy. Specific instances of the way in which the United States has improved its relative position over a period of years is shown in Argentina. In 1913, the United Kingdom supplied 31 per cent of this country's imports and the United States only 14.7 per cent. By 1924 the two countries were almost equal, the United Kingdom furnishing 22.8 per cent and the United States 22 per cent. But in 1927 the United States was foremost with 24.5 per cent of total sales while the United Kingdom had 21.9 per cent. The case of Brazil almost duplicates that of Argentina. In 1913 the percentages were United Kingdom 24.4, U. S. 15.7. In 1924 they were United Kingdom 23.9, United States 24.2. In 1927 the U. S. led by a wide margin having 28.7 per cent and the United Kingdom only 21.2 per cent.

LONDON. — The Prince of Wales and Prince George will start their South American trip tomorrow, Paris and Santander. The "Daily Sketch" says the Prince of Wales is paying all expenses and intends visiting the events to King George daily. News from the United States. **LOS ANGELES.** — The Fine Arts competitions of the games of the 10th Olympiad, to be celebrated here July 30 to August 14, inclusive, in 1932, will be held in the Los Angeles Museum located in Olympic Park near Olympic Stadium, the fencing pavilion and the swim stadium, according to the organizing committee.

POR LOS TRIBUNALES DE JUSTICIA

Ayer se celebró la vista en el recurso de casación interpuesto por el primer promotor fiscal en el juicio ordinario seguido por Juan Bobón Orozco por sí y co-defensor de Julio Alpizar Viquez contra el estado por falta de cumplimiento de un contrato celebrado con motivo de la elaboración de un índice de inscripción de todas las propiedades del estado. Figura como parte actora en este juicio el licenciado don Fabio Fournier, y como defensor del estado el primer promotor fiscal, licenciado don Rómulo Tovar.

INFORMACION DE LOS TEATROS

Gran Concierto Sinfónico por la Orquesta "Repetto" con 50 profesores en el escenario del Teatro Raventós
Estreno de la gran película parlante y cantada "ANIMAL CRACKERS"

Podemos asegurar que pocas veces se ha seleccionado un programa más sugestivo para un jueves de moda como el que para hoy es ofrecido en el teatro RAVENTÓS. Se anuncia el estreno de uno de los espléndidos espectáculos de la "Paramount", una película parlante, cantada, bailada y musical consistente en una alegre opereta titulada ANIMAL CRACKERS, obra pletórica de encanto interpretada por los populares hermanos MARX los "huasos" americanos de la opereta con el concurso de la encantadora tiple Lillian Roth que nos ha pasado por la mente.

En ANIMAL CRACKERS la película musical más alegre y divertida que se pueda imaginar. Para completar esta función de moda y como atracción especial la gran orquesta REPETTO integrada por un gran conjunto de 50 profesores en el escenario ejecutará un brillante programa musical. No dudamos que esta noche se congregará en el RAVENTÓS un numeroso público que querrá admirar una película espléndida y oír las melodías de ese brillante conjunto orquestal del Maestro Repetto que con cincuenta profesores hará las delicias de los concurridos.

Teatro América
JUEVES 15 de ENERO
Solamente a las 7
La deliciosa superproducción
MARTIRES DE LA BELLEZA
por Antonio Moreno y Colleen Moore
EXTRA SONORA y CANTADA
Mujeres y niños 25 cts
Hombres 50 cts.
Mañana VIERNES EN EL BOULEVARD

LLEGO A ESTA CAPITAL EL JEFE...

(Viene de la Página 1.)
ferencias centroamericanas de Washington, 1922 y también de la que asistió a la Quinta Conferencia Panamericana de Santiago de Chile. Conoce, pues, íntimamente los asuntos latino americanos que estarán a su cuidado a su regreso a Washington. Con su estadía en Costa Rica termina su visita a la América Central, manifestándose sumamente complacido de haber tenido la oportunidad de conocer personalmente este país, del cual tiene las mejores impresiones. Su viaje es de estudio, con el objeto de complementar su conocimiento de estas naciones, lo que le permitirá desempeñar sus deberes con mayor brillantez su cargo. Se hospeda en la Legación Americana. Permanecerá aquí el resto de la semana, partiendo para Panamá y de allí a Washington, probablemente el domingo. LA TRIBUNA presenta su más atento saludo a tan distinguido diplomático, deseándole grata permanencia en este país.

VARIEDADES

Teatro Aristocrático
A las 3 y a las 7 — La original comedia
CORAZON DE MARINO
SONORA :: MUSICADA y CANTADA
por William Haines, Anita Page y Karl Dane
ENTRADA 50 céntimos

GRAN ESTRENO

EL DRAMA SONORO y MUSICADO
UNA AVENTURA EN EL MAR
Superproducción de la Metro Goldwyn Mayer



HOLMES HERBERT, CARMEL MYERS, KAY JOHNSON, ZEPHIRILBURY and CONRAD NAGEL in "THE SHIP FROM SHANGHAI"

Interpretado por Louis Wolheim :: Conrad Nagel :: Carmel Myers y Kay Johnson
La locura de los hombres y una terrible tempestad colman de desolación a los antes alegres navegantes
ESTRENO de Esta Sonora de la familia de los
Niños Peligrosos
PERRO, GATO y Cia.
ENTRADA UN colón
REDENCION -- Otro Estreno Triunfal!
Con el gran actor John Gilbert

TEATRO Raventós
JUEVES 15 de Enero
MATINEE a las 3 p. m.
TANDA a las 7 p. m.
La preciosa opereta cinematográfica de éxito inmenso
Astucia Femenina
por Fannie Brice
Éxito Sonoro y Cantado

TEATRO Moderno
HOY Jueves 15 de enero
Solamente a las 7 p. m.
La sublime película Sonora y Cantada
"EVANGELINA"
Creación de Dolores del Río
ENTRADA 50 cts.

REGIA FUNCION DE MODA a las 8.30
GRANDIOSO ESPECTACULO "PARAMOUNT"
100 por ciento Parlante : Cantado : Bailado y Musical
ESTRENO de la divertida y original opereta cinematográfica con títulos en español superpuestos, titulada
ANIMAL CRACKERS
Estupenda creación de los célebres **HERMANOS MARX**
Y la encantadora tiple **LILLIAN ROTH**
UN TORRENTE DE CANCIONES, DE ALEGRÍA
Y BAILES
ESTRENO de la revista de información
UNIVERSAL GRAFICO

Atracción especial : En el escenario la aplaudida **Gran Orquesta "Repetto"**
Gran Conjunto integrado por 50 profesores
Ejecutará:
(a) **GUILLERMO TELL.** Obertura Rossini
(b) **SINFONIA ESPAÑOLA** Lalo
Obligado a violín a cargo del profesor Serrano
EL ACONTECIMIENTO TEATRAL DE 1931
PROXIMA LLEGADA!!! GRAN TEMPORADA!!!
de la célebre y eminente **GRAN COMPANIA de OPERETAS y ZARZUELAS**
SANTA CRUZ
EL MEJOR CONJUNTO LIRICO QUE SE CONOCE!
NUEVO REPERTORIO! NUEVOS ARTISTAS!
NUEVO DECORADO!
ESPECTACULO DE SUPREMA GRANDIOSIDAD
La Compañía llegará en la próxima semana

DISTINCION PARA UN AMIGO
Con mucho agrado hemos sabido que nuestro particular amigo don Boifacio Pereira ha sido nombrado por el nuevo gobierno de la república de Panamá cónsul en la ciudad de Boston en Estados Unidos. El señor Pereira partirá muy pronto para su patria Panamá y de ahí se dirigirá luego para la gran república de los Estados Unidos a hacer cargo de su elevada cargo con que lo ha distinguido el gobierno en reconocimiento a su competencia y a su vida ejemplar. Por la amistad que por vez ha distinguido siempre al señor Pereira, fácil es comprender que nos alegramos el triunfo alcanzado por el, haciendo votos muy sinceros por el buen éxito en el desempeño de sus delicadas funciones.

UN COMPATRIOTA QUE TRIUNFA
Detenidamente hemos leído algunos periódicos peruanos donde se hace mención en términos elogiosos al último trabajo de Horecopia que en una importante revista acaba de lanzar a la circulación el estimable caballero doctor Roméspata don Alberto León Fáb, de esta ciudad. Estos periódicos "Noticias" "El Deber" y "La Columna", tratan editorialmente este trabajo en términos bastante extensos y encomiásticos, lo que nos permite la ocasión de felicitar muy sinceramente al estimable caballero señor Fáb.

MEJORAS EN EL AFOLO
A nuestro pequeño coliseo, el Teatro Apolo se han introducido muy importantes mejoras con el objeto de facilitar y mejorar la exhibición del inmenso stock de películas con que cuenta en la actualidad la empresa de Mr. Gilton.

El señor Soto, nuevo empresario, se propone hacer de su teatro asunto de verdadera novedad y con este objeto trabaja con dedicación y entusiasmo a fin de que el público asistente se encuentre ampliamente satisfecho, tanto en la proyección de las vistas como en la claridad de la voz y en la calidad del espectáculo que se ha pasado por la mente. Próximamente se proyectará la estupenda cinta que tanto ha llamado la atención en San José titulada ENGAGE. Por ser una pieza de gran esfuerzo, tomada en el centro del Africa, con vistas puramente del natural, aparte del argumento que es sumamente delicado y edificante, suponemos que como en San José, así triunfará triunfalmente esta admirable cinta en la noche de su estreno, lo que bastante celebráramos. **REDACTOR MATA**